

Chiemgauer startet durch

Was sich regt, bewegt. Dass sich beim „Chiemgauer“ vieles regt, beweist nichts besser, als die starke Anziehungskraft der Regionalwährung in der Region.

LANDKREIS. Das Regiogeld Chiemgauer soll weitergegeben werden. Damit werden Vereine und soziale Zwecke gefördert. Die heimische mittelständische Wirtschaft erhält vielfältige Impulse und viel Gutes wird für Klima, Natur, Gesundheit und mehr getan.

Neues Verzeichnis

Und die Regionalwährung überzeugt zunehmend auch namhafte Unternehmen wie die St. Leonhardsquelle (Lebendiges Wasser),



Übersichtlich und informativ: Das neue Chiemgauer-Verzeichnis bietet auf 64 Seiten alles, was man über die Regionalwährung wissen muss. Foto: Chiemgauer e.V.

Schlossbrauerei Stein, Biogroßhändler wie Öko-Ring, viele Einzelhändler, Dienstleister, Ärzte, Fachhändler. Wer nicht ins Internet klicken will

oder kann, der nimmt einfach das brandneue Chiemgauer-Verzeichnis in die Hand. Auf 64 Seiten findet er alle Unternehmen, die den Chiem-

gauer gerne annehmen. Auch alle Vereine, die durch das Regiogeld unterstützt werden können, sind hier aufgelistet. Außerdem enthält das Verzeichnis sämtliche Ausgabestellen – auch Banken – wo man Euro in Chiemgauer tauschen kann.

Die Broschüre im handlichen Taschenformat bietet sogar noch mehr – zum Beispiel prägnante Antworten auf die Fragen: „Wie funktioniert der Chiemgauer?“, „Kostet es mich etwas?“ und „Warum verdoppelt die St. Leonhardsquelle die Chiemgauer-Förderung für Vereine auf sechs Prozent?“.

Christophe Levannier vom Chiemgauer Regionalbüro in Traunstein findet viele Gründe, warum das Regiogeld von Anbeginn bis zum fünften Geburtstagsjahr so dynamisch durchgestartet ist: „Der Chiemgauer bringt viele Menschen zum Nachdenken, was ihre Heimat ausmacht und wer viele Arbeitsplätze sichert“.

www.chiemgauer.info



Christophe Levannier vom Chiemgauer Regionalbüro Traunstein diskutiert mit Helmut Mühleisen, Geschäftsführer der Schlossbrauerei Stein, über regionale Wirtschaftskreisläufe. Foto: Chiemgauer e.V.

CHIEMGAUER-KONTAKTDATEN

Viele gute Gründe für den Chiemgauer

Mit der Chiemgauer Regiocard kann man in jeder Ausgabestelle Chiemgauer tauschen. Mehr Informationen gibt es unter www.chiemgauer.eu oder unter Telefon 0861-2090502.

Warum mit dem Chiemgauer zahlen?

- Sie tun etwas Gutes damit: drei Pro-

zent Ihrer umgetauschten Euro kommen einem Verein oder Projekt Ihrer Wahl zugute. Sie behalten trotzdem 100 Prozent Kaufkraft.

- Sie fördern und erhalten unsere gewachsenen ländlichen Strukturen. Der Chiemgauer kann nur in der Region ausgegeben werden.

- Wer mit Chiemgauer zahlt, gibt den „Auftrag“ weiter, regional einzukaufen. Das kann der Euro nicht!

Wir nehmen Chiemgauer

Wir ...
... sind ganz
Chiemgauer & Sternhölzer

FRAU WOLLE'S

NATUR-HAUS

Klosterstraße 1 • Traunstein • Tel.: 0861-165476

MACHATSCHEK

Leuchten Fachgeschäft-Postpoint

**LEUCHTEN
ELEKTRO
ZUBEHÖR**



TRAUNSTEIN • TEL. 0861/50 10 • STADTPLATZ 30

AKTUELLES auch im Internet unter www.schuernbrand.de

Schürnbrand

Marienstr. 4 | 83278 Traunstein | Telefon (0861) 1 20 17

**Schluss mit...
Rückenschmerzen!**

Ergonomische Arbeitsgeräte
Bei uns ausprobieren – und danach urteilen!

ERGOBASE®